

**M.O., 1998****Minister's Order to designate breast cancer detection centres**

The Minister of Health and Social Services,

CONSIDERING that it is expedient to designate breast cancer detection centres under subparagraph *b.3* of the first paragraph of section 69 of Health Insurance Act (R.S.Q., c. A-29);

## ORDERS:

1. THAT the following breast cancer detection centre be designated for the Montérégie region:

Clinique de radiologie CLM  
2984, boulevard Taschereau, bureau 101  
Greenfield Park (Québec)  
J4V 2G9

2. That the following breast cancer detection centres be designated for the Saguenay–Lac-Saint-Jean region:

Clinique de radiologie du Saguenay  
874, boulevard Université, suite 106  
Chicoutimi (Québec)  
G7H 6B9

Hôtel-Dieu de Roberval  
450, rue Brassard  
Roberval (Québec)  
G8H 1B9

Québec, 23 June 1998

JEAN ROCHON,  
*Minister of Health  
and Social Services*

2383

**M.O., 1998****Order of the Minister responsible for the Act respecting immigration to Québec dated 26 June 1998**

An Act respecting immigration to Québec  
(R.S.Q., c. I-0.2)

Regulation to amend the Regulation respecting the weighting applicable to the selection of foreign nationals

The Minister of Relations with the Citizens and Immigration,

CONSIDERING that, under section 3.4 of the Act respecting immigration to Québec (R.S.Q., c. I-0.2), the Minister may, by regulation, establish the weighting of selection criteria for foreign nationals and the passing score and, where expedient, the cutoff score determined in relation to a selection criterion, applicable to the preliminary stage of selection and to the selection, which weighting and scores may vary according to the family situation of the foreign national, according to the classes of foreign nationals or within the same class of foreign nationals;

CONSIDERING that, under that section, the Minister may determine that the regulation applies to applications that are being processed, or to applications filed after a particular date that are being processed, or to those that have not yet reached a particular stage on the date of coming into force of the regulation;

CONSIDERING that, under that section, a regulation made by the Minister is not subject to the requirement to publish contained in section 8 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1) and, notwithstanding section 17 of that Act, may come into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*, or on any later date fixed in the regulation;

CONSIDERING the Regulation respecting the weighting applicable to the selection of foreign nationals made by Order dated 9 September 1996 (1996, *G.O.* 2, 4029);

CONSIDERING that it is expedient to further amend the Regulation;

## ORDERS:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting the weighting applicable to the selection of foreign nationals, attached to this Order, be made.

ANDRÉ BOISCLAIR,  
*Minister of Relations with  
the Citizens and Immigration*

---

## **Regulation to amend the Regulation respecting the weighting applicable to the selection of foreign nationals<sup>(\*)</sup>**

An Act respecting immigration to Québec  
(R.S.Q., c. I-0.2)

**1.** The Regulation respecting the weighting applicable to the selection of foreign nationals is amended, in Schedule I to section 1 entitled WORKER AND ASSISTED RELATIVE, by substituting, in the column of points allocated,

(1) the number “4” for the number “0” in criterion 2.C.3.7;

(2) the number “3” for the number “0” in criterion 2.C.3.8;

(3) the number “2” for the number “0” in criterion 2.C.3.9; and

(4) the number “1” for the number “0” in criterion 2.C.3.10.

**2.** Section 2 is amended, in the column of points allocated, by substituting

(1) the number “4” for the number “0” in criterion 2.C.3.7;

(2) the number “3” for the number “0” in criterion 2.C.3.8;

(3) the number “2” for the number “0” in criterion 2.C.3.9; and

(4) the number “1” for the number “0” in criterion 2.C.3.10.

**3.** This Regulation applies to applications that are being processed at the time of its coming into force.

**4.** This Regulation comes into force on 20 July 1998.

2381

---

<sup>\*</sup> The Regulation respecting the weighting applicable to the selection of foreign nationals, made by Order dated 9 September 1996 (1996, *G.O.* 2, 4029) was last amended by Order dated 4 July 1997 (1997, *G.O.* 2, 3979). For previous amendments, refer to the Tableau des modifications et Index sommaire, Éditeur officiel du Québec, 1998, updated to 1 March 1998.